

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN MAI SƠN  
TỈNH SƠN LA**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 31/2022/HSST  
Ngày: 29 - 11 - 2022

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN MAI SƠN, TỈNH SƠN LA**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Nông Văn Thịnh

*Các hội thẩm nhân dân:* Ông Cầm Văn Tô, Ông Hà Văn Sơ.

**- Thư ký ghi biên bản phiên tòa:** Bà Nguyễn Thảo Nguyên - Thư ký Toà án nhân dân huyện Mai Sơn, tỉnh Sơn La

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Mai Sơn tham gia phiên tòa:** Ông Nguyễn Đình Hạnh - Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 11 năm 2022 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Mai Sơn, tỉnh Sơn La. Xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 27/2022/TLST-HS ngày 15 tháng 11 năm 2022 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 25/2022/QĐXXST-HS ngày 17 tháng 11 năm 2022 đối với bị cáo:

**Ngô Xuân Q**, tên gọi khác: Không. Sinh ngày 09/10/1975 tại huyện Tiên Lữ, tỉnh Hưng Yên. Nơi ĐKKHKT và nơi ở: Tiểu khu 9, thị trấn A, huyện Mai Sơn, tỉnh Sơn La; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ văn hoá: 09/12; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Đảng phái, đoàn thể: Không. Con ông: Ngô Xuân Q và bà: Nguyễn Thị O. Bị cáo chưa có vợ, con.

Tiền án, tiền sự: Không;

Bị cáo bị bắt tạm giữ, tạm giam từ ngày 09/8/2022 cho đến nay có mặt tại phiên tòa.

**- Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:** Ngô Xuân T, sinh năm 1980, địa chỉ: Tiểu khu 9, thị trấn A, huyện Mai Sơn, tỉnh Sơn La. Có mặt tại phiên tòa.

**NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 10 giờ ngày 09/8/2022, Ngô Xuân Q mượn xe mô tô hiệu Yamaha Nolvo, màu đỏ đen, biển kiểm soát 29B1 - 428.04 của Ngô Xuân T, sinh năm 1980, trú tại tiểu khu 9, thị trấn A, huyện Mai Sơn, tỉnh Sơn La là em trai Q, điều khiển đến khu vực tiểu khu 17, thị trấn A, huyện Mai Sơn, mục đích tìm mua Heroine để sử dụng. Tại đây, Q gặp và mua 01 gói Heroine được gói bằng mảnh nilon màu đỏ với giá 180.000 VNĐ của một người đàn ông không biết tên, địa chỉ. Q cầm gói Heroine vừa mua ở tay trái rồi điều khiển xe đi đến khu

vực cầu treo thuộc tiểu khu 13, thị trấn A, Q cho gói Heroine vào trong khoang miệng rồi điều khiển xe đi tìm nơi sử dụng. Khi Q đi đến khu vực đường dân sinh tiểu khu 11, thị trấn A, huyện Mai Sơn thấy tổ công tác Công an thị trấn A, huyện Mai Sơn đang làm nhiệm vụ, Q đã nuốt gói Heroine vào trong cơ thể thì bị tổ công tác phát hiện và yêu cầu Q về trụ sở Công an thị trấn A, huyện Mai Sơn để làm việc. Đến 17 giờ 20 phút cùng ngày, Q đã đi đại tiện và lấy gói Heroine đã nuốt ra giao nộp. Tổ công tác Công an thị trấn A, huyện Mai Sơn đã lập biên bản bắt người phạm tội quả tang và thu giữ niêm phong vật chứng gồm: 01 gói Heroine được gói bằng mảnh nilon màu đỏ, 01 xe mô tô hiệu Yamaha Nolvo, màu đỏ đen, biển kiểm soát 26B1-428.04.

Kết luận số 1356/KLMT ngày 11/8/2022 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sơn La, kết luận: Khối lượng chất bột nén màu trắng là 0,14 gam, lấy toàn bộ làm mẫu ký hiệu M, trưng cầu giám định.

Tại bản Cáo trạng số: 134/CT-VKSMS ngày 15/11/2022 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Mai Sơn truy tố bị cáo Ngô Xuân Q về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, bị cáo đã khai nhận hành vi phạm tội, phù hợp với hồ sơ vụ án và nội dung truy tố của Viện kiểm sát.

Sau khi kết thúc phần thẩm vấn, Đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quyết định truy tố bị cáo theo Cáo trạng và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 38 Bộ luật hình sự: Xử phạt bị cáo Ngô Xuân Q từ 12 đến 16 tháng tù.

Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

Vật chứng vụ án: Áp dụng khoản 2, 3 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự, điểm a khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự.

Đề nghị tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì thư do Công an huyện Mai Sơn phát hành, đã được niêm phong dán kín, được dán đề bằng giấy niêm phong số 057575 do công an tỉnh Sơn La phát hành, có dấu tròn của Cơ quan cảnh sát điều tra công an huyện Mai Sơn. Một mặt phong bì ghi: *Vỏ phong bì niêm phong vật chứng ban đầu, các mảnh nilon màu đỏ, mảnh băng dính màu đen gói ma túy ban đầu thuộc vụ Ngô Xuân Q có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy xảy ra ngày 09.8.2022 tại thị trấn A, Mai Sơn, Sơn La.*

Chấp nhận việc Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Mai Sơn đã trả lại 01 chiếc xe mô tô hiệu Yamaha Nolvo màu đỏ đen, biển kiểm soát 26B1-428.04 cho Ngô Xuân T.

Bị cáo, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan nhất trí với luận tội của Viện kiểm sát đề nghị xem xét giảm nhẹ mức hình phạt cho bị cáo.

#### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] *Về tố tụng*: Hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Mai Sơn, điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Mai Sơn, kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Bị cáo và những người tham gia tố tụng khác trong quá trình điều tra, truy tố, và tại phiên tòa hôm nay không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] *Về tình tiết định tội, định khung hình phạt*: Tại phiên tòa bị cáo Ngô Xuân Q khai nhận như sau: Để có ma túy sử dụng, ngày 09.8.2022 bị cáo đã mua của một người đàn ông không quen biết tại tiểu khu 17, thị trấn A, huyện Mai Sơn 01 gói ma túy để sử dụng và đã bị Tổ công tác Công an thị trấn A, huyện Mai Sơn phát hiện, thu giữ 0,14gam heroine, mục đích để sử dụng. Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang lập hồi 11 giờ 15 phút ngày 09/8/2022; biên bản mở niêm phong, cân tịnh, trích rút mẫu giám định và niêm phong lại vật chứng; phù hợp với kết luận giám định số 1356/KLMT ngày 11/8/2022 của Phòng kỹ thuật hình sự công an tỉnh Sơn La; phù hợp với các biên bản lấy lời khai, biên bản hỏi cung đối với bị can và phù hợp với các chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Qua tranh luận tại phiên tòa không có gì mâu thuẫn và không phát sinh tình tiết, chứng cứ mới.

Như vậy, với việc tàng trữ trái phép 0,14 gam Heroine mục đích để sử dụng cho bản thân, có đủ cơ sở kết luận bị cáo Ngô Xuân Q phạm tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Viện kiểm sát truy tố và Tòa án xét xử bị cáo về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự là chính xác, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật, không oan sai cho bị cáo.

[3] *Xét về tính chất, mức độ nghiêm trọng của tội phạm*: Bị cáo là người có năng lực chịu trách nhiệm về hình sự, nhận thức được việc mua, tàng trữ nhằm mục đích sử dụng trái phép chất ma túy là vi phạm pháp luật, nhưng bị cáo đã bất chấp quy định của pháp luật để phạm tội với lỗi cố ý. Hành vi của bị cáo đã xâm phạm vào chính sách độc quyền quản lý của Nhà nước về ma túy, gây mất trật tự trị an xã hội, tiếp tay cho các đối tượng hám lời có cơ hội lưu thông buôn bán ma túy. Hành vi của bị cáo là nguy hiểm, vì lẽ đó khi lượng hình cần phải áp dụng mức hình phạt nghiêm khắc, tương xứng với hành vi phạm tội mà bị cáo đã thực hiện.

[4] *Xét về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, nhân thân của bị cáo*, xét thấy: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng, chưa có tiền án, tiền

sự. Về tình tiết giảm nhẹ, quá trình điều tra và tại phiên toà, bị cáo đều có thái độ thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải. Bồ đề của bị cáo là người có công với cách mạng được nhà nước tặng thưởng huân chương. Đây là tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự sẽ được Hội đồng xét xử áp dụng khi quyết định hình phạt.

Căn cứ vào tính chất mức độ hành vi phạm tội và nhân thân của bị cáo, Hội đồng xét xử xét thấy cần thiết cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhất định để cải tạo, giáo dục bị cáo, đồng thời nhằm mục đích răn đe và phòng ngừa chung.

[5] *Về hình phạt bổ sung*: Bị cáo không có tài sản riêng, không có thu nhập ổn định, nên Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[6] *Về xử lý vật chứng*: Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017); khoản 2, khoản 3 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015:

Tịch thu tiêu hủy 01 phong bì thư do Công an huyện Mai Sơn phát hành, đã được niêm phong dán kín, được dán đề bằng giấy niêm phong số 057575 do công an tỉnh Sơn La phát hành, có dấu tròn của Cơ quan cảnh sát điều tra công an huyện Mai Sơn. Một mặt phong bì ghi: *Vỏ phong bì niêm phong vật chứng ban đầu, các mảnh nilon màu đỏ, mảnh băng dính màu đen gói ma túy ban đầu thuộc vụ Ngô Xuân Q có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy xảy ra ngày 09.8.2022 tại thị trấn A, Mai Sơn, Sơn La.*

Đối với 01 chiếc xe mô tô hiệu Yamaha Nolvo màu đỏ đen, biển kiểm soát 26B1- 428.04 bị thu giữ. Quá trình điều tra xác định là tài sản hợp pháp của Ngô Xuân T em trai bị cáo. Việc bị cáo sử dụng chiếc xe vào việc tàng trữ ma túy, T không biết. Do đó cần chấp nhận việc trả lại chiếc xe mô tô này cho Ngô Xuân T.

[7] *Các vấn đề khác*: Về nguồn gốc số ma túy bị thu giữ, bị cáo khai mua của một người đàn ông không biết tên, địa chỉ tại khu vực tiểu khu 17, thị trấn A, huyện Mai Sơn, tỉnh Sơn La, do việc mua bán không có người biết, chứng kiến. Ngoài lời khai của bị cáo Ngô Xuân Q cơ quan điều tra không có cơ sở để điều tra, xác minh mở rộng vụ án, do đó cần chấp nhận.

Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

*Vì các lẽ trên*

### **QUYẾT ĐỊNH:**

1. Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi bổ sung năm 2017):

Tuyên bố bị cáo Ngô Xuân Q phạm tội Tàng trữ trái phép chất ma túy.

Xử phạt bị cáo Ngô Xuân Q 13 (mười ba) tháng tù. Thời gian chấp hành hình phạt tù được tính kể từ ngày bị tạm giữ, tạm giam (ngày 09/8/2022).

Không áp dụng hình phạt bổ sung.

2. Về vật chứng: Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi bổ sung năm 2017); khoản 2, khoản 3 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015:

Tịch thu tiêu hủy 01 phong bì thư do Công an huyện Mai Sơn phát hành, đã được niêm phong dán kín, được dán đề bằng giấy niêm phong số 057575 do công an tỉnh Sơn La phát hành, có dấu tròn của Cơ quan cảnh sát điều tra công an huyện Mai Sơn. Một mặt phong bì ghi: *Vỏ phong bì niêm phong vật chứng ban đầu, các mảnh nilon màu đỏ, mảnh băng dính màu đen gói ma túy ban đầu thuộc vụ Ngô Xuân Q có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy xảy ra ngày 09.8.2022 tại thị trấn A, Mai Sơn, Sơn La.*

Chấp nhận việc Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Mai Sơn đã trả lại 01 chiếc xe mô tô hiệu Yamaha Nolvo màu đỏ đen, biển kiểm soát 26B1-428.04 cho Ngô Xuân T.

3. Về án phí: Áp dụng Điều 135, 136 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015, Điều 21, Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án: Buộc bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm là 200.000VNĐ.

Báo cho bị cáo, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

**Nơi nhận:**

- TAND tỉnh Sơn La;
- Sở tư pháp tỉnh Sơn La;
- Viện KSND huyện Mai Sơn;
- Công an huyện Mai Sơn;
- Cơ quan THAHS Công an tỉnh Sơn La;
- Chi cục THADS huyện Mai Sơn;
- Bị cáo;
- Người liên quan ;
- Lưu: Hồ sơ.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Nông Văn Thịnh**